

**Генеральная Ассамблея**
Совет БезопасностиDistr.: General
23 July 2002
Russian
Original: English

Генеральная Ассамблея
Десятая чрезвычайная специальная сессия
Пункт 5 повестки дня
Незаконные действия Израиля в оккупированном
Восточном Иерусалиме и на остальной части
оккупированной палестинской территории**Совет Безопасности**
Пятьдесят седьмой год**Идентичные письма Постоянного наблюдателя от Палестины**
при Организации Объединенных Наций от 23 июля 2002 года
на имя Генерального секретаря и Председателя Совета
Безопасности

Израиль продолжает эскалацию своих военных преступлений и государственного терроризма по отношению к палестинскому населению оккупированной палестинской территории. Сегодня, в предрассветные (по палестинскому времени) часы, израильским военным самолетом F-16 была пущена ракета по трехэтажному многоквартирному зданию в районе Ярмук в северной части города Газа. В результате этого воздушного удара погибло 15 палестинцев, более 150 человек ранено. Среди погибших — девятеро детей в возрасте от двух месяцев до 13 лет. Наряду с людскими жертвами нападение на этот густонаселенный гражданский район привело к разрушению здания, в которое попала ракета, и еще как минимум четырех домов.

Израиль, оккупирующая держава, объявил, что это военное нападение было в действительности целенаправленным ударом на уничтожение. Эта отвратительная практика расправ без суда и следствия неоднократно осуждалась международным сообществом, представляя собой военное преступление. При этом сегодня оккупирующая держава вывела эту практику на новый, экстремальный уровень: оккупирующие силы сознательно и обдуманно погубили мирных граждан в ходе нападения на того, в кого они метили, — Салаха Шехадду. Разумеется, такая военная вылазка никак не могла не привести к трагичным последствиям, выразившимся в гибели и увечьях среди гражданского населения и в материальном ущербе.

Данная израильская вылазка представляет собой первое откровенное военное преступление, совершенное израильскими оккупационными силами с тех пор, как в этом месяце вступил в действие Международный уголовный суд. Эта деяние явно подпадает под юрисдикцию Суда, и должны быть приняты меры к привлечению тех, кто его совершил, к ответу. Причем это последнее в

списке военных преступлений Израиля было совершено в момент, когда предпринимались серьезные усилия по обузданию насилия и возврату к определенным мерам сотрудничества между двумя сторонами. Очевидно, что Премьер-министр Израиля Ариэль Шарон, назвавший это преступление «большим успехом», в очередной раз всячески старается не допустить каких бы то ни было подвижек к восстановлению конструктивного мирного процесса. Г-н Шарон и его приспешники должны нести ответственность за подобные деяния и их последствия.

Вышеупомянутому военному преступлению Израиля предшествовали недавнее разрушение жилищ палестинских семей по подозрению в том, что их члены являются бомбистами-самоубийцами, и серия выступлений должностных лиц Израиля с угрозами депортировать некоторых или всех членов этих семей. Эти меры и угрозы незаконны и запрещены по четвертой Женевской конвенции о защите гражданского населения во время войны от 12 августа 1949 года, которая применима ко всей оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим. Кроме того, они представляют собой коллективное наказание, а также военное преступление по международному гуманитарному праву и Статуту Международного уголовного суда, и международное сообщество обязано принять меры против тех, кто совершает эти преступления.

Пока происходят все вышеперечисленные события, израильские оккупационные силы продолжают заново оккупировать большинство палестинских городов и поселков на оккупированном Западном берегу. Военная осада этих районов, в том числе круглосуточно действующий комендантский час, который лишь эпизодически отменяется, привела к тому, что сотни тысяч палестинцев оказались как бы под домашним арестом, и к обострению социально-экономической обстановки, и без того плачевной в силу постоянных блокад, суровых ограничений на передвижение людей и грузов и широкомасштабной разрухи. Одновременно с этим Израиль продолжает военную осаду штаб-квартиры президента Ясира Арафата в Рамаллахе, что серьезно мешает работе Палестинского органа.

Все эти израильские нарушения и преступления душат — более того, убивают всякую возможность мира между двумя сторонами. Кроме того, трагическая обстановка, которую создают продолжающаяся израильская оккупация, непрекращающиеся военные нападения и порождаемый этим гуманитарный кризис, в котором оказался палестинский народ, дополнительно усугубляется тем, что международное сообщество по-прежнему бездействует, предпочитая не замечать разруху и опустошение, приносимые палестинскому народу израильскими оккупационными силами.

В дополнение к моим предыдущим 131 письму на Ваше имя по поводу сохраняющегося кризиса на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим, за период с 29 сентября 2000 года по 28 июня 2002 года (A/55/432-S/2000/921; A/55/437-S/2000/930; A/55/450-S/2000/957; A/55/466-S/2000/971; A/55/474-S/2000/984; A/55/490-S/2000/993; A/ES-10/39-S/2000/1015; A/ES-10/40-S/2000/1025; A/ES-10/42-S/2000/1068; A/ES-10/43-S/2000/1078; A/ES-10/44-S/2000/1093; A/ES-10/45-S/2000/1104; A/ES-10/46-S/2000/1107; A/ES-10/47-S/2000/1116; A/ES-10/48-S/2000/1129; A/ES-10/49-S/2000/1154; A/ES-10/50-S/2000/1173; A/ES-10/51-S/2000/1185; A/ES-10/52-S/2000/1206; A/ES-10/53-S/2000/1247; A/ES-10/54-S/2001/7; A/ES-10/55-

S/2001/33; A/ES-10/56-S/2001/50; A/ES-10/57-S/2001/101; A/ES-10/58-S/2001/131; A/ES-10/59-S/2001/156; A/ES-10/60-S/2001/175; A/ES-10/61-S/2001/189; A/ES-10/64-S/2001/209; A/ES-10/65-S/2001/226; A/ES-10/66-S/2001/239; A/ES-10/67-S/2001/255; A/ES-10/68-S/2001/284; A/ES-10/69-S/2001/295; A/ES-10/70-S/2001/304; A/ES-10/71-S/2001/314; A/ES-10/72-S/2001/332; A/ES-10/75-S/2001/352; A/ES-10/76-S/2001/372; A/ES-10/79-S/2001/418; A/ES-10/80-S/2001/432; A/ES-10/81-S/2001/447; A/ES-10/82-S/2001/463; A/ES-10/83-S/2001/471; A/ES-10/84-S/2001/479; A/ES-10/85-S/2001/486; A/ES-10/86-S/2001/496; A/ES-10/87-S/2001/504; A/ES-10/88-S/2001/508; A/ES-10/89-S/2001/544; A/ES-10/90-S/2001/586; A/ES-10/91-S/2001/605; A/ES-10/92-S/2001/629; A/ES-10/93-S/2001/657; A/ES-10/94-S/2001/669; A/ES-10/95-S/2001/686; A/ES-10/96-S/2001/697; A/ES-10/97-S/2001/708; A/ES-10/98-S/2001/717; A/ES-10/99-S/2001/742; A/ES-10/100-S/2001/754; A/ES-10/101-S/2001/783; A/ES-10/102-S/2001/785; A/ES-10/103-S/2001/798; A/ES-10/104-S/2001/812; A/ES-10/105-S/2001/814; A/ES-10/107-S/2001/821; A/ES-10/108-S/2001/826; A/ES-10/111-S/2001/880; A/ES-10/112-S/2001/918; A/ES-10/114-S/2001/928; A/ES-10/115-S/2001/932; A/ES-10/116-S/2001/941; A/ES-10/117-S/2001/971; A/ES-10/118-S/2001/989; A/ES-10/119-S/2001/991; A/ES-10/121-S/2001/1007; A/ES-10/122-S/2001/1024; A/ES-10/123-S/2001/1036; A/ES-10/124-S/2001/1084; A/ES-10/125-S/2001/1092; A/ES-10/126-S/2001/1118; A/ES-10/128-S/2001/1149; A/ES-10/129-S/2001/1166; A/ES-10/133-S/2001/1239; A/ES-10/134-S/2001/1261; A/ES-10/136-S/2002/18; A/ES-10/137-S/2002/39; A/ES-10/138-S/2002/48; A/ES-10/139-S/2002/58; A/ES-10/140-S/2002/89; A/ES-10/141-S/2002/95; A/ES-10/142-S/2002/102; A/ES-10/143-S/2002/121; A/ES-10/144-S/2002/142; A/ES-10/145-S/2002/146; A/ES-10/146-S/2002/165; A/ES-10/147-S/2002/175; A/ES-10/148-S/2002/182; A/ES-10/149-S/2002/186; A/ES-10/150-S/2002/214; A/ES-10/151-S/2002/223; A/ES-10/152-S/2002/232; A/ES-10/154-S/2002/242; A/ES-10/155-S/2002/248; A/ES-10/156-S/2002/249; A/ES-10/157-S/2002/253; A/ES-10/158-S/2002/258; A/ES-10/159-S/2002/281; A/ES-10/160-S/2002/307; A/ES-10/161-S/2002/319; A/ES-10/162-S/2002/330; A/ES-10/163-S/2002/340; A/ES-10/164-S/2002/353; A/ES-10/165-S/2002/356; A/ES-10/166-S/2002/370; A/ES-10/167-S/2002/433; A/ES-10/168-S/2002/474; A/ES-10/169-S/2002/495; A/ES-10/173-S/2002/536; A/ES-10/174-S/2002/555; A/ES-10/175-S/2002/610; A/ES-10/176-S/2002/617; A/ES-10/177-S/2002/641; A/ES-10/178-S/2002/650; A/ES-10/179-S/2002/654; A/ES-10/180-S/2002/686; A/ES-10/181-S/2002/697; A/ES-10/182-S/2002/699; A/ES-10/183-S/2002/717; A/ES-10/184-S/2002/783) я с глубоким сожалением вынужден информировать Вас о том, что со времени моего последнего письма на Ваше имя израильскими оккупационными силами было убито по меньшей мере еще 35 палестинцев, в том числе женщин и детей, в результате чего общее число палестинцев, павших за период с 28 сентября 2000 года, достигло 1705 человек. (Имена павших, о которых известно на данный момент, приводятся в приложении к настоящему письму.)

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа десятой чрезвычайной специальной сессии Генеральной Ассамблеи по пункту 5 повестки дня и документа Совета Безопасности.

(Подпись) **Насер аль-Кидва**
Посол
Постоянный наблюдатель от Палестины
при Организации Объединенных Наций

Приложение к идентичным письмам Постоянного наблюдателя от Палестины при Организации Объединенных Наций от 23 июля 2002 года на имя Генерального секретаря и Председателя Совета Безопасности

Имена павших от рук израильских оккупационных сил на оккупированной палестинской территории, включая Иерусалим*
(Среда, 10 июля, — вторник, 23 июля 2002 года)

Среда, 10 июля 2002 года

1. Рами Ода аль-Каташ

Четверг, 11 июля 2002 года

1. Зохайр Тауфик Авад
2. Маджди Махмуд Абу Хаджеб

Пятница, 12 июля 2002 года

1. Мооин Али аль-Адини (13 лет)
2. Халед Джамаль аль-Хатиб
3. Имад Субхи Абу Зухра
4. Махмуд Хасан Абу Шоша
5. Джамаль Юсеф Ода

Воскресенье, 14 июля 2002 года

1. Гази Джамаль Абу Эбьят
2. Нидаль Ахмед аль-Амоди

Понедельник, 15 июля 2002 года

1. Махмуд Самер Абдельрахман Хелаль

Среда, 17 июля 2002 года

1. Башар Хантоли (18 лет)

Четверг, 18 июля 2002 года

1. Аммер Хантоли
2. Ахмед Абу Ридаха (8 лет)
3. Фади аль-Эджель (18 лет)

* Общее число палестинцев, павших от рук израильских оккупационных сил за период с 28 сентября 2000 года, составляет 1705 человек.

4. Аннас Абу Эльба

Суббота, 20 июля 2002 года

1. Адель Абу Шаббаб

Понедельник, 22 июля 2002 года

1. Имад Абу Эйша

Вторник, 23 июля 2002 года

1. Салах Шехада

2. Лейла Шехада (жена г-на Шехады)

3. Иман Салах Шехада (14 лет, дочь г-на Шехады)

4. Захер Насар

5. Мона аль-Хувайти

6. Мухаммед аль-Хувайти (3 года)

7. Субхи аль-Хувайти (4 года)

8. Мухаммед аш-Шаува

9. Ахмед аш-Шаува (5 лет)

10. Иман Маттар

11. Дунья Маттар (2 месяца)

12. Диана Маттар (5 лет)

13. Мухаммед Маттар (4 года)

14. Айман Маттар (2 года)

15. Алаа Маттар (11 лет)

16. Ахмед Айеш

17. Тамер Абу Ирмана
